

NORD ♦ BOTE

Ihre bürgernahe Stadtteilzeitung

D-Angermund • D-Kalkum • D-Wittlaer • D-Kaiserswerth • D-Lohausen • D-Stockum • D-Golzheim • DU-Rahm • DU-Serm • DU-Ungelsheim • DU-Huckingen

Nr. 11 Jahrgang 34

11. Juni 2021

Auflage 32.000



Garten ist Leben in der Natur
Karl Baakes
 Gartengestaltung e.K.
 Mühlenkamp 5 Telefon 0203 / 78 54 53
 47259 Duisburg www.baakes-gartengestaltung.de

Schöne **Möbel & Küchen**

Like us on Facebook
 facebook.com/MoebelRuesen

Wer vergleicht, kauft bei ...

Mo. bis Fr. 10 - 19 Uhr, Sa. 10 - 18 Uhr

DU-Wanheimerort
 Obere Kaiserswerther Straße 14
Neukirchen-Vluyn
 Weserstraße / Ecke Paschenfurth

RÜSEN Einrichtungshäuser
 Rügen Möbelvertriebs GmbH & Co. KG, Konrad-Adenauer-Ring 11, 47167 Duisburg-Neumühl

raumgut immobilien

Düsseldorfer Norden:
Baugrund gesucht
 Wir machen mehr aus Ihrem Grundstück

mieten / kaufen vermieten / verkaufen Hausverwaltung

www.raumgut.com/grundstueck-verkaufen

Die persönliche Bewertung Ihres Grundstückes ist kostenfrei!

HEIZÖL
 Diesel & Baustellenbetankung

jederzeit sicher & günstig

0203 - 75 79 577

Yalcin & Tiebes GmbH
 Heizöl-Notdienst auch am Wochenende!

Wohnungswechsel ohne Umzug?

BACKES MALERHANDWERK

Wir gestalten für Sie mit den schönsten Farben und Tapeten der Welt. Durch Zusammenspiel von Form und Farbe, Muster und Struktur, setzen wir in Ihrer Wohnung neue Akzente. **Den Umzug können Sie sich sparen.**

(02 03) 72 71 71
 Mobil: (0172) 240 299 6
 Buchholzstr. 39, Duisburg www.backes-du.de

Perspektiven für den Düsseldorfer Norden



So herrlich sind die letzten noch verbliebenen Freiflächen rund um das Schloss Heltorf Auf der Krone, die täglich Mensch und Tier Erholung bieten. Foto: G.S.

INVEST IMMOBILIEN
 Beratung • Verkauf • Vermietung

Für vorgemerkte Kunden suchen wir ETW, Häuser und Grundstücke. Sprechen Sie uns an, wir beraten Sie gerne in einem persönlichen Gespräch.

Immobilienkompetenz seit über 24 Jahren
 Düsseldorf • Graf-Engelbert-Str. 42 • Tel.: 0203-9358350

Die noch verbliebenen Freiflächen im Düsseldorfer Norden sind heiß begehrt. Nicht nur Investoren, Bauunternehmer und letztlich Makler buhlen um diese Areale, um sie zu bebauen. Es gibt auch viele junge Familien, die im herrlichen Norden bezahlbaren Wohnraum suchen. Ob der Wohnraum, der auf teurem Grund entsteht, letztlich noch bezahlbar ist, bleibt fraglich. Denn die Preise, die auf dem Markt verlangt werden, sind oftmals Mondpreise. Und dann gibt es neben den wirtschaftlichen Aspekten ja noch die des Landschaftsschutzes, die die Freiflächen erhalten wollen oder, wenn unbedingt gebaut werden soll, eine maßvolle Planung wünschen.

IMMOREGIS HOMESCOUTING

Ihre Immobilienmakler von morgen
 Erfolgreich verkaufen & vermieten
 Attraktive Tippgeberprämien für Sie!

- 360°-Rundgänge
- Videopräsentationen
- 3D-Grundrisse
- Luftaufnahmen
- Erstklassige Objektfotos
- Kostenfreie Wertermittlung, und vieles mehr
- Auf Wunsch diskrete Vermarktung
- Spezialisiert auch auf Senioren und Familien

IMMOREGIS GmbH www.immoregis.de
 Wacholderstr. 42 Tel.: 0203 / 319 60 20
 40489 Düsseldorf info@immoregis.de

So gibt es nicht nur in ein Papier namens „Perspektiven für den Düsseldorfer Norden“, das die Stadt

Fortsetzung Seite 2

LEXINGTON **YOH-ART** HOME & GARDEN

... Hoodie, Scarf & Beanie - stylisch & sportif.

YOH-ART Home & Garden
 Düsseldorf Landstraße 415 • 47259 Duisburg-Süd (Huckingen)
 Telefon 0203 784242 • www.homeandgarden.de

Böhmman-Ilbertz Baumschule-Pflanzencenter

Gartencenter | Baumschule
 Schnittblumen | Floristik
 Gartenpflege | Gartengestaltung

Duisburger Landstr. 24 | Tel. 0211 40 23 73
 www.boehmann-ilbertz.de

AUTO HORTZ Ihr starker Partner e.K. seit 1937 - inhabergeführt!

Unser Service Ihre Sicherheit

Ihr zuverlässiger Partner in Ihrer Nähe!

- faire Preise für alle Werkstattleistungen
- mehr als 100 geprüfte Gebrauchtwagen verfügbar
- Neu-, Gebrauch- und Firmenwagen direkt verfügbar

24h Nachttresor Annahme
 Hol- und Bringeservice

VW, Audi und SEAT Partner in Duisburg
 zuverlässig nah persönlich

Die Economy Service Karte 4+
 Attraktive Rabatte für Ihren Volkswagen ab 4 Jahren. Für die Dauer von 3 Jahren erhält Ihr Volkswagen bei allen Wartungs- und Verschleißreparaturen einen Nachlass von 20% auf Materialkosten, außer Räder/Reifen.*

Sicherheitscheck
 Gehen Sie bei uns auf „Nummer Sicher! Wir prüfen Ihr Fahrzeug in 18 Punkten (Sichtprüfung). Es werden Motor, Bremsen, Reifen, Batterie, Beleuchtung und vieles mehr getestet. Inklusive Probefahrt. Für alle Volkswagen, Audi u. Seat Pkw und Nutzfahrzeuge. 15,- € zzgl. Material, o. Zusatzarbeiten

Großenbaumer Allee 77-87
 47269 Duisburg
 TEL (0203) 710 600
 www.auto-hortz.de

Inh. W. Hortz

ROEB

Wir bauen Bäder und mehr...

- Barrierefreie Bäder
- Komplettbäder von A - Z
- 3-D Badplanung
- Bodenbeläge - Fugenlos
- Balkon- und Terrassensanierung
- Natursteinarbeiten

Stresemannstr. 6 47051 Duisburg
 Tel.: 0203 344658
 www.Fliesen-Roeb.de

Meisterhaft

Terrassendächer Raider

Sperr den Regen aus... seit 1969

- Wintergärten
- Terrassendächer
- Rollmatic-Dächer
- Faltglaswände
- Markisen
- Vordächer

Ingo Raider GmbH
 Paul-Rücker-Str. 10
 47059 Duisburg

Tel.: 0203-317 1050 www.ingo-raider.de

ENGLISH SPEAKING DENTISTS

grau & vout ZAHNÄRZTE

18 Jahre grau & vout

ZÄHNE SIND MEHR WERT.

Mo - Do 7.30 - 21.30 | Fr 8.00 - 16.00
 Wir freuen uns auf Sie.
 Tel. 0203 781 790 | www.grau-vout.de

Fortsetzung von Seite 1

Perspektiven für den Düsseldorfer Norden

Düsseldorf veröffentlicht hat. Die Initiative fordert die Bürger*innen dazu auf, diese Planung in Frage zu stellen und so weitere Baugebiete in Angermund zu verhin-

dern. Sie hat eine Petition vorbereitet (https://www.change.org/Naturschutz_Angermund), die sie vor wenigen Tagen an Oberbürgermeister Dr. Stephan

Keller übergeben hat. Inzwischen hat die Initiative wahre Fleißarbeit geleistet und über 14.000 Unterschriften gesammelt, die mit der Petition an den OB

übergeben wurden. Über die weitere Planung und Ergebnisse wird der NORDBOTE Sie auf dem Laufenden halten. G.S.

Neues Leben in der alten Schmiede

Über viele Jahre stand die aufwendig restaurierte alte Schmiede an der Lohauer Dorfstraße leer. Der Garten verwilderte. Nach der damaligen Restaurierung durch die Stadt Düsseldorf hatte zunächst ein Künstler dort ein vergleichsweise „kurzes Gastspiel“ gegeben. In den vergangenen Monaten wurde auf dem Grundstück endlich wieder aufgeräumt. Ein Steinmetz und Bildhauer hat sich jetzt hier niedergelassen. Das hat auch den Blick auf die dahinterliegenden, ebenfalls denkmalgeschützten und restaurierten Gebäude bzw. Kotten freigegeben (unser Foto). Hier befand sich das dörfliche Zentrum der früheren Lohauer von Landwirtschaft geprägten Streusiedlung. Eine zweite Dorfschmiede befand sich ebenfalls an der Dorfstraße, an der Kreuzung mit der heutigen Niederrheinstraße (Verkehrskreis). Vor hundert Jahren war es die noch wenig bebaute Provinzialstraße. Die-



Blick in das ehemalige dörfliche Zentrum von Lohausen. Links eine der ehemaligen Dorfschmieden. Foto: H.S.

se ehemalige Dorfschmiede ist im Zuge der Neubebauung des Eckgrundstücks vor rund einem Jahrzehnt „ver-

sehentlich“ abgebrochen worden. Ein eleganter Neubau in gleicher Größe wurde an dieser Stelle errichtet (ne-

ben dem „Hochhaus“). Jetzt befindet sich dort eine niveauvolle, feine Boutique. H.S.

Neuer verkehrsberuhigter Bereich

Der untere Teil der Albertus-Magnus-Straße in Huckingen wird zum verkehrsberuhigten Bereich. Dieses Ergebnis eines Prüfantrags gab Georg Neven aus der

Bezirksverwaltung in der jüngsten Sitzung der Bezirksvertretung Süd bekannt. Zwischen der Raiffeisen- und Düsseldorfer Landstra-

ße seien laut Fachverwaltung die Voraussetzungen für einen verkehrsberuhigten Bereich erfüllt: Es bestehe eine vorrangige Aufenthaltsfunktion, der entsprechende Straßenabschnitt sei nicht stark belastet (weniger als 400 Fahrzeuge pro Stunde), und der Ausbau der Straße sei im Mischprinzip vorhanden – also ein niveaugleicher Straßenausbau. Da das Parken in verkehrsberuhigten Bereichen nur auf den dafür vorgesehenen Flächen zulässig sei, würden in dem betreffenden Abschnitt neben der Beschilderung VZ 325 noch Parkplätze markiert. Insgesamt soll es für 15 Autos Parkplätze geben. Bei der Planung der Grundstückszufahrten, Hauszugänge (unter anderem zur Kita) und erforderliche Wendemöglichkei-



Zwischen der Düsseldorfer Landstraße und der Raiffeisenstraße in Huckingen soll die Albertus-Magnus-Straße in einen verkehrsberuhigten Bereich umgewandelt werden.

ten berücksichtigt worden. „Das heute praktizierte Senkrechtparken am Ende der Sackgasse kann zukünftig nicht mehr angeboten werden, da die erforderlichen Flächen nach Richtli-

nie nicht zur Verfügung stehen“, so Neven. Die Mandatsträger votierten einstimmig für diese Maßnahme. Text u. Foto: sam

KERSTIN MENNEMEIER
TIERARZTPRAXIS - DÜSSELDORF

Praktische Tierärztin
Master of Small Animal Science

Bockumer Straße 334, 40489 Düsseldorf
T 0211 405 8101, M 0173 74109 24, F 0211 984 34 57

kerstin.mennemeier@tierarztduesseldorf.com
www.tierarztduesseldorf.com

ALLGEMEIN OSTEOPATHIE HOMÖOPATHIE PHYSIOTHERAPIE TCM

ERA
IMMOBILIEN

Sprechen Sie uns gerne an.

Tauchen Sie in den Sommer.
Wir kümmern uns um Ihren Immobilienverkauf.

ERA® Amer & Partner
Angermunderstraße 21 | 40489 Düsseldorf | (0203) 36 99 88 77
angermund@eradeutschland.de | angermund.eradeutschland.de

KRAMP HÜSGEN KG
Sanitär- & Heizungsservice

Ihr Fachbetrieb für Sanitär und Heizung im Düsseldorfer Norden

Im Luftfeld 33
40489 Düsseldorf
Tel. 0211 / 40 20 20
www.kramp-kg.de

Was ist schöner als ein neues Bad?
Nutzen Sie unseren Komplett-Service mit Handwerkerpool.

Redaktions- und Anzeigenschluss:
18.06.2021

Nächster Erscheinungstermin:
25.06.2021

NORD·BOTE
Impressum

Herausgeber, verantwortlich für Inhalt und Anzeigen
Dietmar Oelsner
Lintorfer Waldstraße 1
40489 Düsseldorf-Angermund
Tel. 0203-74 20 210, Fax 0203-74 20 222
Mobil 0170-413 94 33,
E-Mail: info@nordbote.info
www.nordbote.info

Redaktionelle Mitarbeit:
Angermund, Kaiserswerth, Wittlaer
Gabriele Schreckenberg (GS)
Tel. 0203-7 12 00 96

Stockum, Lohausen, Kaiserswerth
Heinrich Sövegjarto (HS)
Tel. 0211-40 05 15

Duisburg-Süd
Sabine Merz (sam)
Tel. 0203-7135135

Kleinanzeigen
Kleinanzeigenannahme unter
E-Mail: **info@nordbote.info**
Fax 0203-74 20 222
E-Mail: info@nordbote.info

Layout und Satz
Dietmar Oelsner
Lintorfer Waldstr. 1
40489 Düsseldorf
Tel. 0203-7420210
Fax 0203-7420222

Druck
Weiss Druck GmbH & Co. KG
Hans-Georg-Weiss-Str. 7
52156 Monschau
Tel. 02472-982-0

Vertrieb

Verteilung in
Angermund, Kalkum, Wittlaer, Kaiserswerth, Lohausen, Stockum, Golzheim, DU-Rahm, DU-Serm, DU-Ungelshiem, DU-Huckingen

Nachdruck der Zeitung NORDBOTE, auch auszugsweise, nur mit schriftlicher Genehmigung des Herausgebers!

Zweirad Brokerhoff

Inh. Dirk Schmitz
Zweiradmechaniker Meister

Graf-Engelbertstr. 37
40489 D'orff - Angermund
Telefon: 0203 / 740154
www.zweirad-brokerhoff.de
info@zweirad-brokerhoff.de

ÖFFNUNGSZEITEN:
Mo. - Fr.: 9.00 - 13.00 Uhr
und 15.00 - 18.00 Uhr
Mi. u. Sa.: 9.00 - 13.00 Uhr

Restaurant MEDITERRAN im Chargé
Leckeres Essen können Sie auch während des Lockdown im Restaurant Chargé bestellen!
Tel. 0203 / 74 72 88 + 99

Modelle von Gazelle 2021: Ihr neues Fahrrad!

Z.B. das **MISS GRACE C7+ HMB**
mit Shimano Nexus 7 Gang u. Rücktritt,
Bosch Active Line Plus (50 Nm) und
400 Wh Akku in black matt
für **2.599,- Euro**

oder

das robuste **Gazelle ESPRIT**
für alle Gelegenheiten mit 7 Gang u.
Rücktrittbremse in jeans matt
für **699,- Euro**

Lichtangebot: Nabendynamo + LED-Lampe, inkl. Einbau nur 120,- Euro
Parken Sie bitte wegen der Baustelle am Freiheitshagen!

Anzeigensonderseite

Rugby im Sportverein der International School Düsseldorf

Rugby zählt zu den traditionellen US-Fußballsportarten. Anders als beim herkömmlichen Fußball, wie wir ihn kennen, gelten andere Regeln, die den Spieler*innen erlauben, nah am Mitspieler zu agieren. Das bedeutet, dass der/die Gegner*in auch touchiert werden darf.

Der Sportverein e.V. International School Düsseldorf hat ein Rugby-Programm. Er ist eng verzahnt mit der International School Düsseldorf, aber doch eine eigenständige Organisation, der 1995 von zwei Lehrern der ISD gegründet wurde. Der Mehrspartenverein bietet die Abteilungen Basketball, Fußball, Schwimmen und Volleyball. Da der ISD Sportverein e.V. gemeinnützig ist, ist er auch für Schüler*innen offen, die nicht in der ISD sind.

Rugby gibt es seit 2013 im Verein. Wie Corona den Zulauf zu dieser Sportart verändert hat, darüber sprachen wir mit Carsten Stichel. Er ist Assistant Director of Sports and Activities und somit Fachmann für alle Abteilungen.

Gemischte Mannschaften für alle Altersklassen

Immer sonntags trainieren die Rugby-Mannschaften auf der Anlage des ISD Sportvereins auf dem Nagelsweg 115 a. Das weitläufige und offene Gelände liegt ganz am Ende des Leuchtenberger Kirchwegs. Acht Mannschaften gibt es insgesamt, begonnen mit der Altersklasse U6, über die U8, U12, U14, U16 und U 18 bis zum Tough Rugby für Erwachsene. Jungen, Mädchen, Frauen und Männer spielen hier alle aktiv. Regelmäßige Wettkämpfe gibt es nicht, weil diese Sportart in Deutschland bisher nicht so populär ist. „Doch vier bis fünfmal gibt es Turniere oder Freundschaftsspiele der älteren Mannschaften“, erklärt Carsten Stichel.

Corona hat den Zulauf beeinflusst

Bei Rugby ist der Körperkontakt zu den Mitspieler*innen einfach da. Corona hat den Zulauf extrem verändert, weil alle Trainer*innen und Spieler*innen das Training hintenangestellt haben. Dass alles virtuell während des Lockdowns weitergeführt wurde, ist dem Einsatz der Trainer zu verdanken, betont Carsten Stichel. „Wir

hatten aber schon vor der Pandemie einen Rückgang der Rugby-Mitglieder*innen und möchten einfach zu Beginn der neuen Saison mehr Kinder an diesen Sport heranführen.“ Für die Kleineren wird noch ohne Kontakt, der so genannte Touch Rugby gespielt, so dass sie ganz ohne Verletzungsrisiko das Spiel erlernen können. Diskussionen mit Schiedsrichter*innen gibt es nicht, das macht den Ablauf einfacher als etwa beim Fußball. „Wir sind der einzige Verein in Düsseldorf, der eine komplette Jugendabteilung im Rugby-sport anbietet, und wir möchten das gern erhalten“, fügt Carsten Stichel hinzu. Am 27. Juni sind sie Teil der Aktion „Kids in Action“ des Sportamtes Düsseldorf. Hierbei können Sportvereine ihr Programm den Düsseldorf Grundschüler*innen vorstellen.

lions.isdedu.de. Kontakt und Infos zum Rugby:

Carsten Stichel
Mobil 0178/521 13007.

Hoffentlich kommen so die einen oder anderen Kinder auf den Geschmack. G.S.



Voll in Action beim Rugby-Spiel auf der Sportanlage des ISD Sportvereins an der Ecke Leuchtenberger Kirchweg/Nagelsweg in Kaiserswerth. Foto: ISD Sportverein

Kein Oktoberfest in Serm

Anfang Juni ist traditionell die Zeit, in der sich die Fans des Sermer Oktoberfestes um Karten bemühen. Jedoch, so das Oktoberfest-Team: Die mit der Coronapandemie verbundenen Einschränkungen sind weiterhin allgegenwärtig und tangieren uns Alle auf unterschiedliche Art und Weise.

Daher wird das Sermer Oktoberfest auch dieses Jahr leider nicht wie geplant stattfinden können.

Die Gesundheit aller befindet sich jedoch an erster Stelle, daher stehe der Vorstand der St. Sebastianus Schützenbruderschaft Serm als Ausrichter vollständig hinter dieser Entscheidung.

In der Absage heißt es: „Wir blicken an diesem Punkt nunmehr weiter nach vorn und freuen uns auf das nächste Sermer Oktoberfest

am 01.10.2022 mit Euch. Wir werden die weiteren Entwicklungen im Umgang mit dem Coronavirus eng

verfolgen und uns rechtzeitig im nächsten Jahr mit neuen Informationen melden.

Seit 1968
WEBER GMBH
DACHDECKER- UND ZIMMERMEISTER

Bedachungen - Zimmerei
Fassaden- und Isolierungsarbeiten
Bauklempnerei - Balkonsanierung
Reparaturen einschl. Notdienst

DUISBURGER LANDSTRASSE 264
40489 DÜSSELDORF-WITTLAER
T: 0211/40 21 90 - F: 0211/4 08 92 01
Internet: www.bedachungen-weber.de
E-Mail: BedachungenWeber@arcor.de

Schützen, was Sie lieben
PaXsecura-Sicherheitsfenster

KÜPPERS
Fenster und Türen

Lilienthalstr. 31 · 47059 Duisburg
Tel. 02 03 / 99 71 00
www.fenster-kueppers.de
info@fenster-kueppers.de

NATURSTEIN-MEISTER-BETRIEB
LINDEMANN-IMIG
Lindemann Naturstein-Meister-Betrieb e.K.

Grabsteine | Fensterbänke | Arbeitsplatten
Böden und Treppen in Meisterqualität

(0203) 78 19 16 | info@lindemann-imig.de
Am Heidberg 102 | 47259 Duisburg

Relax Live
Gießereistraße 1
47053 Duisburg
Tel. 02 03 / 98 40 66 14
E-Mail: info@relax-live.de
Internet: www.relax-live.de
Mo. - Fr. 10 - 17 Uhr, Sa. 10 - 14 Uhr

geänderte Öffnungszeiten!

Wir haben für jeden den RICHTIGEN Sessel!
Relax Sessel, Senioren Sessel, Pflege Sessel,
Sessel für Menschen mit Handicap.
Neubezug auch möglich.

Alle Sessel werden in Duisburg gefertigt!
Wir sind in der Lage durch unterschiedliche Formen und Steuerungen Ihren persönlichen Sessel anzupassen.
Auch eine Beratung bei Ihnen zuhause ist möglich!

Teppichreinigung & Teppichgalerie
Hamid in Kaiserswerth

Jeder Teppich verdient eine edle Behandlung!
Meister im Teppichhandwerk:
Reparatur, Restauration, Reinigung, Wäsche
sowie Fleckenentfernung!
Kostenloser Abhol- & Lieferservice!
An- & Verkauf!

An St. Swibert 12
D-40489 Düsseldorf-Kaiserswerth
Tel.: 0211-73106674
Mobil: 0176-70075243
Fax: 0211-20067693
www.teppichreinigung-hamid.de
info@teppichreinigung-hamid.de

Hamid Abbasi
Öffentlich bestellter und vereidigter Sachverständiger der Handwerkskammer Düsseldorf für das Teppichreinigerhandwerk und das Weberhandwerk, Teilgebiet: Restaurieren von Orientteppichen.

An Sankt Swibert 12 in 40489 Düsseldorf

Tel.: 0211-73106674
Fax: 0211-20067693
Mobil: 0176-70075243
E-Mail: sv-hamid.abbasi@outlook.com

Die Welt ein bisschen schöner machen!

Geimpft, getestet und genesen, so leicht ist's lange nicht gewesen, den Einkaufsbummel jetzt zu starten - Maske auf und nicht mehr warten!

Max Apel
Kaiserswerther Markt 21
Alle erhältlichen Bücher
... und so manches Schöne mehr.

BEREITS SEIT JANUAR 1978
RISTORANTE
UNTER GLEICHER LEITUNG
PARTYSERVICE

COSTA AZZURRA
Tradition seit 28. Januar 1978 - ein Stück Italien für Sie

Fußball EM 2021, zu diesem Anlass bieten wir ab sofort ein schmackhaftes kaltes Buffet zum Abholen für 10 Pers. 195,00 €
inklusive 1 Fl. Magnum 1,5 L. ROSATO aus Cabernet & Merlot für jede weitere Pers. 19,00 €

Das kalte Buffet für die warmen Tage
ARANCINI ALLA PALERMITANA - Panierte Risottobällchen mit Butter, Parmesan, gefüllt mit Mozzarella, Basilikum-Tomatensauce
MOZZARELLA E POMODORO - Mozzarella mit Tomaten, Basilikum, roten Zwiebeln, Balsamico und Olivenöl extra vergine
ZUCCHINI ALLA GRIGLIA CON FUNGHI - gegrillte Zucchini und Champignons in der Pfanne geschwenkt mit Olivenöl
PEPERONI GIALLI E ROSSI ALLA GRIGLIA - Gegrillte gelbe und rote Paprika mit Knoblauch, Petersilie, Olivenöl und Balsamico
FRITTATA DI VERDURA - Gemüse-Eierpfannkuchen aus Tagesgemüse, Zwiebeln, ein Hauch Knoblauch und bestreut mit Parmesan
MELANZANE ALLA NAPOLETANA - Minipizze aus Auberginenscheiben, paniert, überbacken mit Tomate, Käse, Oliven, Oregano
ALICI MARINATE - Sardellenfilets in Essig mariniert und mit Olivenöl extra vergine, Knoblauch, Petersilie und Peperoni
INSALATA DI MARE CON PATATE E SEDANO - Fischsalat mit Krabben, Tintenfisch, Polpo, Muscheln, Kartoffeln, Staudensellerie
VITELLO TONNATO - Gekochtes Kalbfleisch in dünnen Scheiben überzogen mit cremiger Thunfischsauce und Kapern
TACCHINO CON PESTO DI MELISSA - Truthahnbrustscheiben mit hausgemachtem Melissen-Pesto und rosa Pfeffer
CARPACCIO DI MANZO SU RUCOLA - Rindercarpaccio auf Rucola mit Parmesanraspeln und Zitronen-Ölivenöl-Dressing

Mo, Mi, Do, Fr und So durchgehend geöffnet 12:00 - 22:30, Sa ab 15:00 Uhr
Dienstag Ruhetag • 47057 Duisburg, Danziger Str. 26 • Tel.: 02 03 37 00 44
info@costa-azzurra.de • www.costa-azzurra.de • Mobil: 0173 5355202

Völker | Scheuten | Kiening
Bestattungen

Kapelle Bestattungshaus Scheuten
Angermunder Straße 100

Gestalten Sie mit uns eine individuelle Trauerfeier

Scheuten • Duisburg-Huckingen
Mündelheimer Str. 29 / ☎ 0203-782207
Bestattungshaus-Scheuten@t-online.de
www.bestattungen-scheuten.de

Andreas Peters
Garten- und Landschaftsbau

Kalkstraße 23
40489 Düsseldorf-Wittlaer
Telefon: (0211) 40 12 34
www.garten-peters.de

- Grünflächenpflege
- Baum- und Strauchschnitt
- Baumfällarbeiten
- Zaunanlagen
- Pflasterarbeiten
- Garten-Neu- und Umgestaltung

ihre Meisterbetriebe!

www.alfons-weber-gmbh.com

Alfons **Weber** GmbH seit 1926
Heizung - Sanitär

Wir suchen Azubis! Bewerbung per e-Mail oder Post!

Innovative Heiztechnik
Öl- und Gasheizsysteme · Wärmepumpen · Pelletanlagen · Solartechnik

Individuelle Bäder
Beratung · Badplanung · Hand in Hand mit unseren Partnerunternehmen

Kundendienst
TV-Kanaluntersuchung · Rohrreinigung · Rohrbruchbeseitigung
Klimageräte für den häuslichen Gebrauch

Alfons Weber GmbH
Angermünder Straße 9 · 40489 Düsseldorf
Tel.: 0203 | 74 21 00 - Fax: 0203 | 74 21 021
E-Mail: info@alfons-weber-gmbh.com

Bestattungen Familie Klucken

Bestattungsvorsorge

Wir, Ihre Familie Klucken, betrachten den persönlichen Abschied als Chance für eine bleibende gute Erinnerung aber auch als Möglichkeit für einen positiven Neubeginn.

Sprechen Sie mit uns!

Bestattungen Familie Klucken GmbH
Rahmer Str. 13 · 40489 Düsseldorf-Angermund
Mündelheimer Str. 53 · 47259 Duisburg-Huckingen
Tel.: 0203 | 747994 · www.bestattungen-klucken.de

SCHÖNE SANITÄR·HEIZUNG

Meisterbetrieb

Wacholderstraße 24
40489 Düsseldorf-Angermund
Tel. 02 03 / 7 43 98
Fax 02 03 / 7 4 18 29
info@schoene-waerme.de
schoene-waerme.de

- ◆ individuelle Bäder
- ◆ barrierefreie Bäder
- ◆ moderne Heiztechnologie
- ◆ Reparaturen u. Kundendienst
- ◆ Wartung von Heizungsanlagen
- ◆ Modernisierung von Bad u. Heizung

Ruf des Alphorns der Duisburger Philharmoniker im Heltorfer Schlosspark

Schon von weitem erklingen die Alphörner an diesem Junimorgen. Bei schönstem Sommerwetter haben die vier Hornisten von den Duisburger Philharmonikern ihre etwa 3,60 Meter langen und beeindruckenden Instrumente aufgestellt. Die Generalprobe schickte am 1. Juni ihre musikalischen Spuren voraus und stimmt auf die beiden Konzerte ein, die am Wochenende des 5./6. Juni mitten im Heltorfer Schlosspark stattgefunden haben. Und der launisch gewordene Wettergott zeigte sich gnädig. Zwischen leichtem Sommerregen und einer dichten Wolkendecke konnte das Konzert trockenen Fußes über die Bühne gehen.

Erstes Openair-Konzert seit Corona
„Wir sind die ersten, die nach Corona überhaupt wieder ein Konzert open air durchführen können“, betont Klaus Weinem stolz. Zu Recht, denn der Revierförster des Grafen von Spee hatte schon im vergangenen Jahr manche spannende Show mit einem befreundeten Falkner und seinen Greifvögeln hier im Schlosspark stattfinden lassen. Dabei konnten etwa 300 Gäste den Spektakeln folgen und waren begeistert.

Und so entstand schon 2020 die Idee mit Waltraud Prinz, hier ein Konzert auf der Fläche zu veranstalten. Sie ist eine von den vier Hornisten, die im Viererensemble der Duisburger Philharmoniker seit vier Jahren spielen. Noch mit dabei sind David Barride aus Spanien, und Tom Lachet aus den Niederlanden. „Und ich bin die deutsche Quotenfrau“, lacht Waltraud Prinz, die auch sonst die Gruppe gut im Griff hat, wie es scheint. Die Instrumente sind aus Fichtenholz, was einfach einen perfekten Klangkörper abgibt. Halbhohe Sitzgelegenheiten waren locker auf dem großzügigen Gelände verteilt und bieten Raum für 338 Zuhörer*innen. Und auch, wenn beim Blick auf die Instrumente sofort Bilder an die Alpen wahr wurden, hat das Konzert-

programm doch manche spannende Reise in andere musikalische Landschaften unternommen. Neben den traditionellen Stücken waren auch meditative Interpretationen dabei, außerdem Ausflüge in Jazz, Blues und Rock. Das letzte Konzert ist schon lange her, im Oktober mit sehr reduzier-



Vor dieser herrlichen Kulisse spielten die Hornisten der Duisburger Symphoniker am letzten Wochenende zwei Konzerte. Foto: Alexander Heinz

ten Plätzen in der Mercatorhalle in Duisburg, erinnert sie sich. Wie sie die Idee von Klaus Weinem findet? „Großartig! Wir brauchen unser Publikum. Wir brauchen die Menschen in Präsenz. Und diese herrliche Natur als Schauplatz besser kann es gar nicht sein“, schwärmt sie.

Dabei haben alle Coronakonformen Regeln gegolten, die drei G's eben, geimpft, genesen, getestet. Der Ablauf war reibungslos, die Resonanz wunderbar. Für das leibliche Wohl sorgte übrigens der mobile Foodtruck vom Landhaus Freemann aus Kalkum.

G.S.

Die Rosensaison hat begonnen!
Über 50 verschiedene Sorten Freiland- und Gartenrosen warten darauf, Sie mit Duft und Schönheit zu begeistern. Besuchen Sie unseren Hofladen und Rosengarten.
Neu: kontaktloser SB-Verkauf im Außenbereich (tägl. von 9-19 Uhr)

Rosen Ruland
Grüner Weg 55
47269 Duisburg-Rahm
www.rosen-ruland.de

grünplanungsbüro jörg baumann
garten- und landschaftsarchitektur

Planung und Gestaltung von anspruchsvollen Außenanlagen.

- Hausgärten
- Wohnungsbau
- Gewerbebau
- Kommunales

40489 Düsseldorf · Tel. 0203 74 338 · info@gruenplanungsbuero.de
www.gruenplanungsbuero.de

Endlich Sommer. Endlich Freilanderdbeeren.

Folgen Sie uns auf Facebook & Instagram

Apfelparadies Wittlaer
Duisburger Landstraße 333a, 40489 Düsseldorf
Tel: 0203 789623

Apfelparadies Meerbusch
Xantener Straße 25, 40670 Meerbusch
Tel: 02159 9216863

Apfelparadies Margaretenhof
Bahnhofstraße 287, 47447 Moers
Tel: 02841 61330

SB-Verkaufsautomat
Huverheide 30, 47918 Tönisvorst
Mo.-Fr. 7.00 - 20.00 Uhr
Sa.-So. (Feiertagen) 9.00 - 19.00 Uhr

Aus der Region – für die Region
apfelparadies.com

Land unterstützt den Angermunder Tennisclub

Sport tut Leib und Seele. Das weiß auch Olaf Lehne, CDU-Landtagsabgeordneter, und unterstützt regelmäßig Sportvereine innerhalb des Sportstättenförderprogramms Moderne Sportstätte. Nun ist der Angermunder Tennisclub (ATC) mit der Summe von knapp 64.000 Euro an der Reihe. Das Clubhaus soll modernisiert werden. Der eigenwillige Bau stammt aus den 60-er Jahren, als der ATC eröffnet wurde. Das Clubhaus bietet seitdem den Mitglieder*innen Raum für Geselligkeit, sanitäre Einrichtungen und ein Restau-

rant, schon seit einigen Jahren die Familie Lumare, ist auch hierin untergebracht. Olaf Lehne betont in dem Zusammenhang, dass nach Rot-Grün die Investitionen in Sporteinrichtungen gestockt haben. Doch mit dem eigens aufgelegten Landesprogramm habe die Regierung ein deutliches Zeichen gesetzt. NRW soll auch künftig Sportland Nr. 1 sein. „Denn nur, wenn die Sportstätten auf dem neuesten Stand sind, können die Vereine ihre wichtige Aufgabe in unserer Gesellschaft wahrnehmen“, fügt Lehne hinzu. G.S.

Kaufmann lotto & presse

„Alles, was ich brauche!“

- Geschenkartikel · Schreibwaren
- Schulbedarf · Spielwaren · Süßwaren
- Tabakwaren · Lotto · Heliumballons
- Kopien · Zeitungen/Zeitschriften
- Passfotos · UPS Access Point
- Grußkarten · Partyartikel · Batterien
- Fotodrucker · Briefmarken
- Ferdinand's Marmalade u. v. m.

Kaufmann lotto & presse
Angermünder Str. 36
40489 Düsseldorf
Tel.: 0203/7423-02
Email: k-lp@gmx.de

Die ganze Welt des Glases

Glasfachhandel KLUCKEN

- Glasduschen
- Küchenrückwände
- Glasschleiferei
- Ganzglastüren
- Spiegel

Dorfstraße 118
47259 Duisburg-Serm
Telefon 0203 - 78 67 79
www.glasklucken.de

Über 35 Jahre Glas-Service aus einer Hand.

Anzeigensonderseite

Schönheit & Wohlbefinden



KFO
KAISERSWERTH

dr. dent. Adrienne SZY-YAMAGUCHI

Kieferorthopädische
Fachpraxis
Arzheimer Str. 20
40489 Düsseldorf
Tel.: 0211 496 276 - 20
kfo-kaiserswerth.de



Schmenk
ORTHOPÄDIE-SCHUHTECHNIK
www.schmenk.de • ☎ 54 70 12

2x in Duisburg

- orthopädische Maßschuhe
- orthopädische Schuhzurichtung
- Einlagen, Sporteinlagen, diabetisch adaptierte Fußbettungen, elektronisch gefräste Einlagen
- diabetische Schuhversorgung
- elektronische Innenschuhdruckmessung
- Finn Comfort – Bequeme Schuhe

Hamborner Altmarkt 2a 47166 Duisburg (Hamborn) | Düsseldorf Landstraße 83 47249 Duisburg (Buchholz)

Möbelbau
Möbelrestaurierung
Fenster + Türen
Einbruchschutz
Insektenschutzrahmen

Tischlerei Klaus Krey GmbH Niederrheinstr.172-180
Tel 0211/ 43 17 63 www.kkrey.eu

Ein starkes Team in Sachen Gesundheit
Diagnostik Therapie Betreuung

PRIVATÄRZTLICHE PRAXIS

Dr. med. Adina Börgens
Fachärztin für Neurologie
Palliativärztin

Dr. med. Claus Wagner
Facharzt für Innere Medizin

Sprechzeiten nach Vereinbarung | Sprechzeiten nach Vereinbarung

Kaiserswerther Str. 296 · 40474 Düsseldorf · Telefon: 0 211-15 79 06 56

info@neurologin-golzheim.de | info@internist-golzheim.de
www.neurologin-golzheim.de | www.internist-golzheim.de



BIOHAUS

Neu und exklusiv

Unser
hauseigenes
Bio-Pilsener

natürlich
feinherb
klar

ReinPils.

40474 Düsseldorf – Lohausen Niederrheinstraße 71
☎ 0211-98 48 36 01 www.biohaus-duesseldorf.de
mo-fr 8.00-20.00 Uhr sa 8.00-18.00 Uhr

Das Beste für Sie. natürlich Bio. Da kennen wir uns aus.

Für „Pflege des Ortsbildes“: 20.000 Euro

20.300 Euro stellen die Bezirksvertreter im Duisburger Süden als Mittel zur „Pflege des Ortsbildes“ zur Verfügung. „Mit diesen Mitteln werden insbesondere traditionsreiche Maßnahmen der Heimat- und Brauchtumpflege unterstützt, die bei der Bürgerschaft vor Ort eine hohe Wertschätzung genießen“, heißt es in der Antragsbegründung. Die Sitzung der Bezirksvertretung (BV) Süd fand wegen der strengen Hygieneauflagen wieder im Ratssaal statt.

So erhält der Bürgerverein Mündelheim für die Beleuchtung der St. Dionysius-Kirche 350 Euro (Gesamtkosten: 350 Euro), eine

Lichterkette für den Tannenbaum 600 Euro (600 Euro) und 140 Euro für Fahnen (140 Euro). Der Verein der Freunde und Förderer der Kirchengemeinde St. Peter und Paul in Huckingen kann 1.600 Euro für die Ersatzanschaffung einer Prozessions-Lautsprecheranlage (6.500 Euro) einsetzen. Für Fahnen und Wimpel für das Schmücken des Dorfes erhält die St. Sebastianus Schützenbruderschaft Huckingen 1.000 Euro (2.000 Euro). Für die Neugestaltung und Befestigung der Böschung des Schießplatzes und Setzung eines Fahnenmastes gehen 2.000 Euro (3.000 Euro) an die St. Se-

bastianus Schützenbruderschaft Mündelheim-Ehingen. Der Bürgerverein Großenbaum-Rahm kann mit einem Zuschuss von 3.545 Euro (8.900 Euro) für Grafitti an der Autobahnüberführung Rahm rechnen.

Mehr Licht
Für den Park in Rahm-West soll es künftig mehr Licht geben. Dieser Prüfantrag von der SPD-Fraktion mit Junges Duisburg und Die Linke wurde einstimmig auf den Weg gebracht. Nun soll die Verwaltung prüfen, inwieweit die Beleuchtung zwischen den Straßen Am Böllert und Ährenstraße erweitert werden kann. Die aus der Prüfung resultierenden Maß-

nahmen seien von der Verwaltung zeitnah der BV vorzulegen und umzusetzen. Der kleine Park sei sehr beliebt, die Fußwege dienten gerne als Abkürzung oder den abendlichen Ausgang mit dem Hund. „Die aktuellen Lichtquellen sorgen aber nicht für eine ausreichende Ausleuchtung des Parks. Besonders in den Wintermonaten entstehen dadurch Angsträume und Unsicherheiten.“

Zurückgezogen hat die CDU-Fraktion ihren erneuten Antrag, die Gefahrenstellen „Am Heidberg“ zu beseitigen. Andere Mandatsträger sahen keine Notwendigkeit in dem Antrag, da er bereits beschlossen worden sei - regelmäßige Berichte der Verwaltung und konkrete Antworten würden mehr Sinn machen. Es bestehe die Hoffnung auf ein gutes Beschluss-Controlling, wenn das Personal

im Bezirksamt Süd wieder besser aufgestellt sei. Georg Neven vom Bezirksmanagement versprach, in dieser Sache nachzuhaken.

Gegen Kiesabbau
Bezüglich eines möglichen Kiesabbaus votierten alle Kommunalpolitiker für einen gemeinsamen Antrag von SPD, CDU, Grüne, FDP mit Einzelmitglied sowie den Bezirksvertretern von Junges Duisburg und Die Linke. Somit wird der Oberbürgermeister gebeten, die Ausweisung und dazugehörigen Vorarbeiten von weiteren Flächen im Duisburger Süden, insbesondere im Mündelheimer Rheinbogen, für den Kiesabbau zu verhindern und alle rechtlichen Mittel diesbezüglich zu prüfen und auszuschöpfen. Aufgenommen wurde der CDU-Fragenkatalog.



BAANTHAI Wellness
Traditionelle Thai-Massagen

Sommerangebot vom 07.06. bis 04.07.2021
10% auf alle Massagen, Gutscheine, 5er und 10er Karten

Entspannen Sie in unseren exklusiv gestalteten Räumen bei einer Massage oder einem unserer weiteren Wellness-Angebote.

BAANTHAI Wellness
Im Gesundheitszentrum Sittardsberg
Altenbrucher Damm 15
47249 Duisburg

Termin-Hotline:
0203 48800-360
massage@baanthai-wellness.de
www.baanthai-wellness.de

Unsere Öffnungszeiten
Mo - Fr 10.00 - 20.00 Uhr
Sa - So 10.00 - 20.00 Uhr

- Traditionelle Thai Massage
- Aromaöl Massage
- Hot-Stone Massage
- Kräuterstempel Massage
- Business Massage
- Fußreflexzonenmassage
- Gesichtsmassage



**SCHÖN, SIE KENNEN ZU LERNEN:
ALS BETREUUNGSKRAFT
(M/W/D) FÜR SENIERN IN
TEILZEIT/MINIJOB**

- Sinnvolle Aufgaben
- Qualifizierte Schulung
- Einstieg ohne Vorkenntnisse
- Flexible Arbeitszeiten
- Faire Entlohnung

Wir sind in Angermund, Kaiserswerth, Lintorf und Ratingen für Sie da!

ProSenes Seniorenbetreuung GmbH
Tel.: 02102 8944 -30
Bewerbungen-Ratingen@Homeinstead.de
www.homeinstead.de/ratingen

Home Instead
Seniorenbetreuung
Zuhause umsorgt

Jeder Betrieb von Home Instead ist unabhängig sowie selbstständig und wird eigenverantwortlich betrieben.
© 2021 Home Instead GmbH & Co. KG



LAMER'S
HAIRLOUNGE

Erleben Sie Ihr Haar wie sie es sich schon immer gewünscht haben!

INTERNATIONAL CERTIFIED HAIR COLORIST **REDKEN**

MANON SCHEER-LAMER | TEL 0203 74 373 | WWW.LAMERS-HAIRLOUNGE.DE

Rahmer Str. 3a // 40489 Düsseldorf-Angermund

Immobilien

Neugestaltung Uferpromenade und Kaiserswerther Markt?

In der April-Sitzung der Bezirksvertretung 5 hatte die Fraktion Bündnis90/Grüne die Verwaltung um einen „Verfahrensvorschlag zur Neugestaltung der Rhein-uferpromenade“ gebeten. Die CDU-Fraktion möchte das im Zusammenhang mit der Neugestaltung des Kaiserswerther Marktes betrachten.

Die vielen Ausflügler würden sich schon über kleinere Maßnahmen freuen, wenn sie denn realisiert würden. Klaglos haben sie hinge-nommen, dass die für zwei Monate angesetzten Bauarbeiten für eine Abstützung der Hochwasserschutzmauer jetzt nach vier Monaten noch nicht abgeschlossen sind. Das verengt die Uferpromenade genau an der Stelle, an der die Asphaltdecke besonders brüchig und miserabel ist (unser Foto). Jetzt wurde der auch in anderen Teilstücken in keinem guten Zustand befindliche Asphalt mit hellblauen Aufschriften belebt, Radler und Fußgänger mögen Rücksicht aufeinander nehmen. Die Rennradler, die den Promenadengästen schon mal einen Schrecken einjagen, hätte man mit ein paar Blumenkübeln mit mehr Aussicht auf Erfolg ausbremsen können. Erfreulicherweise wurden auf dem Burgwall zwei zusätzlich Bänke aufge-



Wir heißen Sie willkommen. Nicht nur bei der Anmeldung.



Oralchirurgen Düsseldorf
Dr. med. dent. **Claudia Schoenebeck**

Praxis für zahnärztliche Chirurgie

Bahnstraße 16, 40212 Düsseldorf
Telefon: 0211-863 21 968
info@oralchirurgen-duesseldorf.de
www.oralchirurgen-duesseldorf.de



Kaufgesuche :
Wir suchen für unsere beiden quirligen Mädchen und uns ein nettes Haus o. Grundstück im Norden von DUS oder DU-Rahm, Ratingen Hösel, - Ost. Wir sind über jeden Hinweis dankbar! Tel.: 0176 23 86 21 48
Junge Familie sucht Haus oder Grundstück im Düsseldorfer Norden. T. 0170/7777047.

Mietgesuch:
Beamter in den besten Jahren sucht mit Ehefrau und gut erzogenem Hund eine 4-Zimmer-Wohnung in Kalkum, Zeppenheim, Stockum oder Lohausen ab Herbst 2021 zur Miete. Gern EG/1. Stock, mit Stellplatz und Keller, alles in top Zustand. Zuschriften unter dorfmithez@gmx.de

derglasdiscounter.de
Glasduschen. Glastüren. Accessoires.

Der Spezialist für Ganzglasduschen!

Höchste Qualität zu kleinsten Preisen. *Besuchen Sie unsere große Ausstellung!*

- Große Auswahl
- Qualifizierte Fachberatung
- Kurze Lieferzeiten
- Aufmaß- und Montageservice

Weißdornstraße 17 47269 Duisburg
Fon 0203/60 88 88-30
info@derglasdiscounter.de
Öffnungszeiten: Mo. – Fr. 9 – 18 Uhr und Sa. 9 – 14 Uhr



Der Asphalt an dieser Stelle der Rheinuferpromenade war so schadhaft, lange bevor die Baustelle eingerichtet wurde.

stellt. Beim derzeitigen Andrang können es nie genug sein. In Zukunft hoffentlich mit Armlehnen, wie von Seniorenrätin Ulrike Schneider erbeten und von OB Stephan Keller zugesagt. Schwindelfreie und junge Leute finden Platz auch auf

der Hochwasserschutzmauer und lassen mit Blick auf die untergehende Sonne ihre Seele baumeln und die Füße über den Köpfen der Promenadengäste. Ein solider und großzügiger Picknick- und Lagerfeuerplatz ist auf private Initiative an der Kittelbachmündung eingerichtet. Er ist dauernd belegt. Für die beliebten Grill- und Lagerplätze am Rheinufer stehen große Basaltbrocken als Sitzplätze zur Verfügung.

In Verbindung mit der längst planfestgestellten Renaturierung des Kittelbach-

Unterlaufs könnte man das sommerliche Verkehrsknäuel auf dem Fährer Weg zum Fähranleger, den Parkklätzen, dem Rheinufer-Fahrradweg, den Spaziergängern und Kellnern entzerren. Kreative Pläne dafür hatten Student*innen der Fachhochschule Düsseldorf schon vor Jahren erarbeitet.

Es hat in den vergangenen Jahrzehnten schon viele Pläne für Neu- und Umgestaltungen in Kaiserswerth gegeben. Vieles wurde umgesetzt. Für den Kaiserswerther Markt und die Rhein-

uferpromenade trifft das aber nicht zu. Pläne zur Umgestaltung und Aufbesserung des Kaiserswerther Marktes gibt es schon seit mindestens 30 Jahren. Aber nichts wurde umgesetzt. Fürs Erste ersetzen temporär lediglich japanische Brautkirschensträucher in Kübeln die abgestorbenen Kastanien. Inzwischen wollen die (resignierenden?) Anwohner der „Initiative Kaiserswerther Markt“ nur noch eine „verbessernde Instandsetzung“.

H.S.

Ranger sollen LSG „Bruchgraben“ überwachen

Während der Brutzeit sollen die Wiesen des Landschaftsschutzgebietes (LSG) „Bruchgraben“ in Huckingen geschlossen und überwacht werden. Die Mitglieder der Bezirksvertretung Süd votierten einstimmig

für einen entsprechenden Antrag von SPD und Grüne. Wie die Stadt auf Anfrage mitteilt, sollen nun Ranger geschlossen und überwacht werden.

In der Antragsbegründung heißt es, dass Spaziergänger in diesem LSG sich nicht an

das Betretungsverbot der Wiesen hielten. Dieses passiere so häufig, dass bei „Google Maps“ die Laufwege links und rechts des Baches deutlich zu sehen sei-

Fortsetzung Seite 7



Häufig kam es im „Bruchgraben“ zu Sachbeschädigung: Tore und Zäune wurden gewaltsam geöffnet. Ranger sollen nun für Abhilfe sorgen. Foto: sam

Wir pflegen Erinnerungen

Friedhofsgärtnerei Borges

Grabpflege Grabgestaltung

Friedhofsweg 2b, 40489 Düsseldorf
Tel.: 0211/40 13 35
mail@grabpflege-borges.de

Gartenbau Boelmann
Inhaber: Fehmi Rexhepi

Neusser Weg 80
40474 Düsseldorf
Fon 0211. 650 966 16
Fax 0211. 302 327 74
Mobil 0173. 95 677 71

Gartenbau.Boelmann@outlook.de
www.gartenbau-boelmann.de

Gartengestaltung · Pflasterarbeiten
Baumfällung · Zaunanlagen · Rollrasen
Pflege von Grünanlagen

Gut sehen und hören !
... und alles unter einem Dach

DER BRILLENMACHER

DAS HÖRGERÄT DIE KONTAKTLINSE

Münchener Str. 55 47249 Duisburg-Buchholz
Tel: 0203/701274
www.derbrillenmacher.de derbrillenmacher@t-online.de

Litfaßsäule

Dienstleistungsangebote:

Professionelle Glas- und Rahmenreinigung für den Privathaushalt durch Meisterbetrieb in 2. Generation. Steuerlich absetzbar nach §35a EStG, **Gebäudereinigung S. Hintze Tel. 0203/791717**

Fensterreinigung privat u. gewerbl., **sauber u. zuverlässig** „nach Hausfrauenart“ u. jetzt auch Treppenhausreinigung. T. 02066/468 44 00. Keine Anfahrtskosten!

Der Baumkletterer. Baumfällungen aller Art auch an unzugänglichen Stellen. Gefahrenbäume. 02843/7717 o. 0174/3937041

Gartenarbeiten, Pflanzung, Baumschnitt, Neuanlage, Dauerpflege. **Böhmann-Ilbertz, Tel. 02 11/13 12 68**

Professionelle Wintergartenreinigung durch Meisterbetrieb in 2. Generation. Steuerlich absetzbar nach §35a EStG, **Gebäudereinigung S. Hintze Tel. 02 03/79 17 17**

Individ. Haus- u. Gartenservice, Martin Stief. Tel. 0211/97710866

Dachdeckermeister Thomas Wirth, Telefon und Fax 02102/733071, Mobil 0174/9231140

Brunnen für Haus und Garten, Pumpenmontagen und Reparaturen vom Fachmann, Fa. Georg Böcken. Tel. 02162/5017680

Günstige Reparatur und Anbringung von Leuchten durch Elektromeister. Tel. 0171/3302710 od. 0211/65027856

Treppenhausreinigung, Gartenpflege uvm. Tel. 0211/65048808

Renovierungs+Montage-Service
Email: raspie@arcor.de, Tel. 0172/265 60 23

Bäume fällen, Pflasterarbeiten, Zäune setzen u.v.m. T. 0211/16353574

Garten Pflege, Reinigung von Rasen und Beeten, Beete anlegen, Hecke schneiden, Gartenarbeiten aller Art. 01779032285

Gartenarbeit aller Art 01774145356

Alles im Grünen Bereich - Garten- u. Landschaftspflege
Gala Ercan Anbar (ehem. Klaus Peters) - Ihr Gärtner für:
Gartenpflege - Gehölzschnitt - Pflanzarbeiten - Raseneinsaat - Fertigrasen - Baumfällungen. Mobil: 0177/7 22 88 60

Erfahrener Gärtner für Gartenarbeiten aller Art 0177/4145356

Gartenarbeiten wie z.B. Hecken u. Bäume schneiden und fällen, Rasen mähen, Unkraut jäten, Rollrasen legen uvm Besim Xhoka +49 157 31655468

Keine Zeit-Lust Hemden, Blusen u.s.w. zu bügeln?
Anruf genügt. Tel. 0211/401405

Versicherungen:

Wolfgang Richter Vertrauensmann der HUK-Coburg
im Düsseldorfer-Norden und Duisburger-Süden
Telefon: 0203/93508688 Fax: 0203/93508689
Wolfgang.Richter2@HUKvm.de, www.HUK.de/vm/Wolfgang.Richter2

Rund um Musik:

Musikschule Kaiserswerth bietet folgende Kurse an: Klavier, musikalische Früherziehung, Geige, Klarinette, Block- und Querflöte, Gitarre, Cello. Unterricht auch Zuhause. Tel. 0211/1711534 oder E-mail musikkaiserswerth@yahoo.de, www.musik-kaiserswerth.de

Nachhilfe/Sprachen:

Dipl.-Math. erteilt Mathematik- u. Spanischnachhilfe. T. 0211/4576011

Deutschnachhilfe im Düsseldorfer Norden, auch Unterstützung beim Übertritt ins Gymnasium, bietet erfahrene Pädagogin. Tel. 015119471123

Pflege/Betreuung:

ambulante Senioren- & Demenzbetreuung. T. 01777/427 194

Stellenangebote:

Putzhilfe gesucht, 1x/Woche für 4-5 h in Duisburg Rahm, Tel 0177 2762666

Erfahrene Privatassistentin - schafft Ihnen Freiräume
Professionell, zuverlässig, diskret. Korrespondenz (auch in Englisch), Hilfe beim Computer, Einrichten von Apps auf dem Handy oder iPad. Gerne auch zur Unterstützung von Senioren zu Hause. Tel: 0172 284 32 22

Haushaltshilfe gesucht 2 x wöchentlich 3-4 Stunden nach Düsseldorf-ANGERMUND. Tel.: 0203-746069

Hanz & Franz im Gasthaus Peters. Wir suchen Service- und Küchenpersonal. Zur Festanstellung sowie auch Aushilfen. Ansprechpartner Herr Olmann. Telefon 0211 /401641.

Gesundheit:

Praxis für Logopädie in Kaiserswerth
Diagnostik u. Therapie von Sprach-, Sprech-, Stimm- und Schluckstörungen. Behandlung von Lese- Rechtschreibschwäche. Beratung, Prävention u. Therapie in der Praxis u. im Hausbesuch.
Logopädische Praxis Susanne Pässler, St.-Göres-Str. 18, 40489 Düsseldorf, Tel: 0211/98435984, Mobil: 0176 22629702
www.logopaedie-kaiserswerth.de

Ankäufe:

Alte Ölgemälde u. Bronzen kauft Antik Baumgart. Tel. 0172/2632300

Teppichreinigung und Teppichreparaturen Hamid am Kaiserswerther Markt. Wir kaufen auch Ihre alten Teppiche. Tel. 0211/73 10 66 74 od. 0176/70 07 52 43

ACHTUNG von Privatsammler gesucht: Teppiche, Bilder, Pelze, Schmuck, Armbanduhr, Modeschmuck, Abendgarderobe, Tafelsilber, Bernstein, Münzen, Porzellan. Herr Schubert, 0162/1595577

Privater Briefmarkenankauf. Tel. 0203/783815

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
03944-36160, www.wm-aw.de
Wohnmobilcenter Am Wasserturm

Kunst/Antiquitäten:

Dssdf. Künstlerin - Malerei u. Grafik auch nach Ihrer Idee/Vorlage. Tel. 0211/434918 od. 0175/1050553 www.dw-malerei.de

Ranger sollen LSG „Bruchgraben“ überwachen

en. An einigen Stellen werde die Uferböschung zertreten. Mitgeführte Hunde würden freilaufen gelassen, teilweise würden sie die Bodenbrüter jagen und Löcher in die Wiesen buddeln.

Ein Pressesprecher der Stadt betont, dass für ein verträgliches Miteinander von Erholungsuchenden und Natur in Landschafts- und Naturschutzgebieten natürlich gewisse Regeln unerlässlich seien. Grundsätzlich sei in Landschaftsschutzgebieten (LSG) auch das Betreten der Flächen abseits der Wege und das Freilaufenlassen von Hunden zulässig - aber im „Bruchgraben“ seien Formen der Nutzung abseits von offiziellen Wegen nicht gestattet, da es sich bei den Flächen auch um Ausgleichsflächen für den Natur- und Artenschutz handele. Um ihre Funktion zu entfalten, müssten solche Kompensationsflächen wie Flächen eines Naturschutzgebietes behandelt werden. Daher sei ein Betreten von Flächen abseits der Wege und ein Laufenlassen von Hunden nicht gestattet: „Im LSG Bruchgraben ist also das Begehen mit und ohne Hund (ob angeleint oder nicht) und das Befahren mit Fahrrädern der angelegten Wege gestattet, nicht aber das Betreten der Flächen außerhalb der Wege.“

Verbotsschilder
In Duisburger Schutzgebieten erfolgten sporadisch und anlassbezogen Kontrollen.

Jetzt kostenlose Immobilienbewertung anfordern!

Profitieren Sie von unseren Stärken:

- über 30 Jahre Erfahrung
- Immobilienbewertung durch zertifizierte Sachverständige
- Mitgliedschaften in führenden Maklerverbänden
- Faire Partnerschaft von A (Angebot) bis Z (Zukunft)!

WIR VERKAUFEN IHRE IMMOBILIE
Rufen Sie uns an!

mahlmann•thiele
IMMOBILIEN GMBH

Ihre Immobilienmaklerinnen im Düsseldorfer Norden

mahlmann thiele immobilien gmbh
Kreuzbergstr. 3 | 40489 Düsseldorf
Telefon: 0211 4022000
info@mahlmann-immobilien.de
www.mahlmann.de

Zertifizierte Immobilienbewertung

IZI RDM WIE24 DEKRA

Eine komplette Überwachung sei jedoch allein schon wegen der Größe der Flächen nicht möglich. Verstöße würden leider immer wieder festgestellt und auch geahndet, genaue Infos zur konkreten Anzahl lägen nicht vor. Über Jahre hinweg sei mit einem hohen personellen und finanziellen Einsatz versucht worden, Zäune und Tore instand zu halten. „Allerdings mussten wir leider immer wieder feststellen, dass selbst frisch re-

parierte Zäune aufgeschnitten werden, um auf die abgeäunten Flächen zu gelangen“, so ein Stadtsprecher weiter. „Mit dem vorhandenen Personal und finanziellen Mitteln war das nicht länger zu stemmen, zumal einige Erholungsuchenden offenbar über keinerlei Unrechtsbewusstsein verfügen, selbst vor Sachbeschädigung nicht zurückschrecken und damit unsere Bemühungen zunichte machen.“

Nun sollen erneut die Zä-

ne repariert beziehungsweise an den entscheidenden Stellen wieder geschlossen sowie eindeutige Verbotsschilder aufgestellt und zur Kontrolle der Maßnahmen die Ranger des Regionalverbandes Ruhr (RVR) in dem Gebiet „auf Streife“ geschickt werden. Im vergangenen Jahr seien sehr gute Erfahrungen mit den Rangern in anderen Schutzgebieten der Stadt gemacht worden: „Hier konnten zahlreiche Personen über

ihr Fehlverhalten aufgeklärt werden, in wenigen Fällen wurde auch ein Bußgeld verhängt. Sobald die angesprochenen Reparaturen erfolgt und Schilder aufgestellt sind, ist beabsichtigt, dass die Ranger auch im LSG Bruchgraben kontrollieren.“ Wann die Naturschutz-Ranger in Huckingen genau aktiv werden, sei noch nicht bekannt. Mit ihrem Einsatz unterstützten sie zudem die Arbeit der Unteren Naturschutzbehörde. sam

Am Alten Angerbach: Vermarktung für 61 Grundstücke gestartet

Der Vertrieb für das Projekt „Am Alten Angerbach“ ist in eine neue Runde gestartet: Bis zum 2. August können private Endkunden ihre Gebote bei der GEBAG einreichen. Insgesamt werden 61 Baugrundstücke in Größen zwischen 340 bis 817 Quadratmetern verkauft. Alle Grundstücke liegen im dritten Bauabschnitt des Baugebiets in Huckingen.

Die Vergabe der Grundstücke erfolgt über ein notariell begleitetes Bieterverfahren gegen Höchstgebot. Der Mindestkaufpreis liegt bei 720,00 Euro pro Quadratmeter plus Erwerbsnebenkosten. Vorgesehen ist eine Bebauung ausschließlich mit freistehenden Einfamilienhäusern. Die GEBAG pflegt nach eigenen Angaben eine Liste mit aktuell etwa 2.700 vorgemerkten Personen, die sich für den Kauf eines Grundstücks im

dritten Bauabschnitt interessieren.

Martin Linne als zuständiger Stadtentwicklungsdezernent freut sich darüber, dass die Entwicklung der Fläche „Am Angerbach“ voranschreitet: „Hier entsteht ein hochwertiges Wohngebiet in Huckingen, das aufgrund seiner zentralen Lage mit hohem Wohnkomfort, guter Infrastruktur und großem Freizeitwert zu den begehrtesten Wohnlagen im Duisburger Süden gehören wird. Der Verkauf eröffnet der Stadt Möglichkeiten und steigert das Image von Duisburg.“

Das Grundstück „Am alten Angerbach“ ist im Besitz der Stadt Duisburg. Die GEBAG ist mit der Erschließung und der Vermarktung der Fläche beauftragt. Auf dem Grundstück laufen aktuell noch Erschließungsmaßnahmen im ersten und zweiten Bauabschnitt in der ersten Aus-

baustufe, die bald abgeschlossen sind. Im Anschluss werden alle Baufelder an die Investoren und privaten Bauherren der ersten beiden Bauabschnitte übergeben. Die entsprechenden Hochbauarbeiten beginnen ab Sommer 2021.

32 Grundstücke im ersten und zweiten Bauabschnitt für private Endkunden wurden im vergangenen Jahr

über ein notariell begleitetes Losverfahren vergeben. Die Interessentenliste der GEBAG umfasste für die erste Vermarktungsstufe rund 1.700 interessierte Bauherren und Bauherren. Interessenten, die bei der GEBAG vorgemerkt sind, werden zum Vertriebsstart direkt informiert. Wer noch nicht auf der Liste vermerkt ist und dennoch Interesse

am Verkaufsexposé für die Grundstücke im dritten Bauabschnitt hat, findet auf der Projekt-Homepage die Möglichkeit, sich in die Liste einzutragen: <https://www.am-alten-angerbach.de/interessenten/>. sam

NORD•BOTE

Kleinanzeigenannahme:
E-Mail: info@nordbote.info

Tel 02 03-74 20 210
Fax 02 03-74 20 222

Private Kleinanzeigen pro Zeile 5,30 €
Gewerbliche Kleinanzeigen pro Zeile 8,80 €

In den Preisen ist die gesetzliche Mehrwertsteuer enthalten.

GEBÄUDEREINIGUNG S. HINTZE

Viren?

Wir desinfizieren!
Dafür steht Ihnen unser staatlich geprüfter Desinfektor zur Verfügung!

Telefon: 01 77 779 17 17 Inhaber: Gebäudereinigermeister Sascha Hintze
Telefon: 02 03 79 17 17 Am Sickingkreuz 12a
Fax: 02 03 935 73 23 47877 Willich
E-Mail: hintze@gebaeudereinigung-hintze.de

Immobilienmarkt



Wissen Sie, was Ihre Immobilie wert ist?

 +  = 

Wir steigern Ihren Vermarktungserfolg!

Düsseldorf und Umgebung, hier sind wir seit über 25 Jahren zu Hause. Als traditionelles Familienunternehmen überzeugen wir durch Kompetenz, Fachwissen und Leidenschaft und begleiten Sie beim Verkauf Ihrer Immobilie. Wir nehmen Ihr Anliegen persönlich. Überzeugen Sie sich!

☎ 0211 418488-0




Seit 35 Jahren
die erste Adresse für Ihre neue Adresse



Düsseldorf-Lohausen
Kapitalanlage!
Längjährig vermietete ETW, helle Souterrain-Wohnung
BJ 1970, ca. 49 m², 2 Zimmer, sep. Küche mit EBK, weißes Wannbad mit Duschvorrichtung, Laminatboden, Nettomierte 5.760,00 p.a., V, 140 kWh, Öl, BJ 1999, E
KP 165.000 EUR zzgl. 2,38 % Courtage
CHRISTIAN BRUNS · Tel. 0211.403444
www.cbruns.de



Wir können auch leise.



Fühlen Sie sich unwohl bei dem Gedanken, dass man von Ihren Verkaufsabsichten erfährt? Oder dass jeder Ihr Haus oder Ihre Wohnung in einer Immobilienanzeige betrachten könnte?

Bei uns kein Problem! Durch unsere Präsenz vor Ort haben wir die passenden Käufer bereits in unserer Suchkundenkartei und können Ihre Immobilie ganz **diskret** und **ohne öffentliche Werbung** vermitteln. Gern beraten wir Sie dazu in einem unverbindlichen persönlichen Gespräch. **Sprechen Sie uns an!**

www.diskretion.assvor.de

KAISERSWERTHER IMMOBILIENFORUM
Arnheimer Straße 19 | 40489 Düsseldorf
www.assvor.de | service@assvor.de | Tel. 0211 547615-60

1-3 Familienhaus von Barzahler gesucht!

Wir wollen mit unserer 3-Generationen-Familie ein hübsches Haus in Düsseldorf-Unterrath / -Stockum kaufen.

Die Wohnfläche sollte mindestens 150 m² betragen, dann mit An- und Ausbaumöglichkeiten. Es darf auch ein kleines Mehrfamilienhaus sein.

Bitte richten Sie Ihre Angebote an unseren beauftragten Berater.

STEUDEL IMMOBILIEN DÜSSELDORF
Tel.: 0211 – 45 20 20

Baugrundstücke und gebrauchte Einfamilienhäuser im Düsseldorfer Norden gegen bar oder auf Rentenbasis zu kaufen gesucht. Auch Maklerangebote angenehm. Diskrete und persönliche Abwicklung wird zugesichert.

Bernd Loskamp
Kesseldorfer Rott 29 • 46499 Hamminkeln
Tel. 02852 / 20 30 oder 0160 / 92 40 53 09

Bestens informiert, erfolgreich inseriert!

NORD·BOTE
info@nordbote.info www.nordbote.info

Der Angermunder Hinterhof

Für Gäste der Walter-Rettinghausen-Halle und des TVA auf der Bezirkssportanlage ist der Freiethagen das Entree in Angermund. Andere Gäste und Besucher finden hier fast immer einen ortsnahen Parkplatz, auch mit LKW. Auch als Ausgangspunkt für einen Spaziergang durch den unmittelbar angrenzenden Wald dient dieser Platz. Während des Schützenfestes ist hier das Angermunder Zentrum. Ansonsten macht der Platz mit Garagenzufahrten, Garagen, Recyclingcontainern, Lager- und Abstellplätzen eher den Eindruck eines „Hinterhofes“. In absehbarer Zukunft gibt es aber wenigstens einen angenehmeren Blickfang: Die östliche Front der in Bau befindlichen Wohnanlage „Angerhof“ (unser Foto).

fentlichen Verkehr gewidmet. So lautete seinerzeit eine Erläuterung der Verwaltung in der Bezirksvertretung. Das mag zwar juristische Bedeutung haben, hilft aber den Angermundern und den Nutzern nicht und entspricht auch nicht dem realen Leben. Erläutert wurde seinerzeit auch, dass als erstes umfangreiche Kanalbauarbeiten erforderlich sind. Diese wurden für die nächsten Jahre in Aussicht gestellt. Ob sich die zuständigen Ämter bereits oder bald damit befassen? Außerdem warten die Angermunder ja auch auf die Planung

für die projektierte Erweiterung des Angermunder geschäftlichen Zentrums am Fettpott. Wegen begrenzter personeller Kapazitäten war, ebenfalls in den Sitzungen der Bezirksvertretung, der Beginn der Planungsarbeiten dafür (Bebauungsplan) im ersten Quartal 2021 in Aussicht gestellt worden. Ob das Wahlversprechen von OB Stephan Keller, mehr Augenmerk auf die Belange der Vororte zu legen, auch für Angermund gilt? Immerhin wurde es in der Kooperationsvereinbarung von CDU und Bündnis90/Grüne im Rat wiederholt. H.S.



Die in Bau befindliche Front der Wohnanlage „Angerhof“ zum Freiethagen (Teilansicht). Links unten auf dem Bau-schild der Endzustand. Foto: H.S.

Einfamilienhaus mit Erholungsgarantie gesucht?



Exklusives Architektenhaus in Du-Wedau mit Top Ausstattung und Premiumblick auf die Sechs-Seen-Platte



Wfl: 223m²; Grds: 215m², BJ: 2013
3 Schlafz. zzgl. Einliegerbereich mgl.!
Sauna, Dachterrasse, hochw. Ausstattung...

Kaufpreis: 1.280.000€
zzgl. 3,57% Provision inkl Mwst.

Selektive Immobilien Service GmbH
Sonnental 11, 47051 Duisburg
Tel: 0203 29 87 97-0
www.selektive.de



Haustechnik Kaufmann GmbH
Sanitär | Heizung | Solar | Beratung | Wartung | Reparatur | Wellness



Ihr Partner für **erneuerbare Energien, Hybridsysteme, Heizungsanlagen, Badezimmer, Trinkwasserhygiene und -aufbereitung, Wartungen, Gartenbewässerung** in Düsseldorf-Angermund.

Telefon: 0203-712 99 725 | info@haustechnik-kaufmann.de | www.haustechnik-kaufmann.de